



le 27 janvier 2011

Aux membres de la Commission de l'environnement, de l'agriculture et des questions territoriales

Carnet de Bord de la réunion tenue à STRASBOURG les 24, 26 et 27 janvier 2011

La **Commission de l'environnement, de l'agriculture et des questions territoriales**, réunie à Strasbourg les 24, 26 et 27 janvier 2011 sous la présidence d'abord de M. Meale (Royaume Uni, SOC) en tant que doyen d'âge, puis de M. Lotman (Estonie, GUE), en ce qui concerne :

- **Election du président** : a réélu **M. Aleksei Lotman** (Estonie, GUE) Président, par acclamation ;
- **Election des vice-présidents** : a réélu par acclamation les 1^{er} et 2^e Vice-présidents et a élu par acclamation son 3^e Vice-président, comme suit :
 - **Mr John Prescott** (Royaume-Uni, SOC) 1^{er} Vice-Président ;
 - **Mme Elsa Papadimitriou** (Grèce, PPE/DC) 2^e Vice-Présidente ;
 - **Mr Ruhi Açıkgöz** (Turquie, GDE) 3^e Vice-Président.
- **Sommet sur le changement climatique à Cancun (COP-16) et réunion de l'UIP (décembre 2010)** (*Rapporteur: M. Prescott, Royaume-Uni, SOC*): a entendu un compte-rendu du rapporteur et de M. Meale sur le Sommet à Cancun et, son souhait de suivre de près les négociations de la COP-16 en 2011 et conformément à l'article 47.2 du Règlement de l'Assemblée, a décidé de constituer *une Sous-commission ad hoc sur le Changement climatique* composée de MM. Prescott et Meale, Mme Papadimitriou, MM. Falzon, Marquet et Lotman (ex officio) ;
- **Déclaration** : « 2010 a été l'année la plus chaude pour la planète : il est temps désormais de lier changement climatique et droits de l'homme » a adopté le projet de déclaration ;
- **L'eau : source de tous les conflits** (*Rapporteur : M. Marquet, Monaco, ADLE*) : a entendu la présentation par le Rapporteur du projet de rapport révisé et d'un avant-projet de résolution ;
- **Conférence sur les conventions sur les eaux internationales : nécessité d'une mise à jour** : a examiné un avant-projet de programme de la conférence qui se tiendra à Monaco le 22 mars 2011 ;
- **Les Organismes génétiquement modifiés : une solution pour l'avenir?** (*Rapporteur : M. Le Grand, France, PPE/DC*) : en l'absence du Rapporteur a pris note d'un avant-projet de résolution ;
- **Les réformes des politiques communes de la pêche et de l'agriculture** (*Rapporteur : M. Korkeaoja, Finlande, ADLE*) : a tenu un échange de vues et a pris note d'un projet de rapport révisé et d'un avant-projet de résolution ;
- **Les femmes en milieu rural en Europe** (*Rapporteur pour avis: Mme John-Calame, Suisse, SOC*): a adopté le projet d'avis et des amendements au rapport de la Commission sur l'égalité des chances pour les femmes et les hommes ;

- **Conférence sur l'impact du - et réponses au - ralentissement économique sur les collectivités locales (Strasbourg, 11-12 octobre 2010)** a entendu la présentation de M. Alfonso Zardi, Chef du Département de la démocratie locale et régionale et de la bonne gouvernance du Conseil de l'Europe sur les résultats de la conférence et le suivi qui lui a été donné par le CDLR ;
- **Programme de travail:**
 - o a pris note du programme de travail de la commission pour l'année 2011 ;
 - o a désigné M. Dorić pour représenter la Commission à la réunion du Conseil d'administration de l'Association des agences de la démocratie locale, Strasbourg, 4 février 2011.
- **Sous-commissions:** a décidé de créer la **Sous-commission de l'énergie** à la place de la Sous-commission de l'agriculture et de l'alimentation et a reconstitué ses sous-commissions comme suit (**voir liste en annexe**);
- **Prochaines réunions :**

Paris, 25 février 2011: commission plénière
Monaco, 22 mars 2011: Sous-commission du développement durable et Conférence sur les conventions sur les eaux internationales : nécessité d'une mise à jour
Strasbourg, 11-15 avril 2011 : (pendant la partie de session de l'Assemblée)
Strasbourg, 9-10 juin 2011 : commission plénière et Conférence sur l'eau

A. Nollinger, D. Karanjac, O. Kostenko

* * *

Les sous-commissions, réunies en marge de la réunion plénière, ont élu leurs bureaux comme suit :

- **Sous-commission du développement durable** : M. Joseph FALZON (Malte, ADLE), Président ;
- **Sous-commission de la démocratie locale et régionale**: M. Alan MEALE (Royaume-Uni, SOC), Président, M. Miljenko DORIĆ (Croatie, ADLE), Vice-président ;
- **Sous-commission de l'énergie**: Mme Christine MARIN (France, PPE/DC), Présidente ;
- **Sous-commission du Prix de l'Europe**: M. Axel E. FISCHER (Allemagne, PPE/DC) Président, M. Mustafa ÜNAL (Turquie, PPE/DC), Vice-président.

cc: Secrétaire Général de l'Assemblée
 Directeur Général, Directeurs et agents du Secrétariat de l'Assemblée parlementaire
 Secrétaires des délégations nationales de l'Assemblée
 Secrétaires des groupes politiques de l'Assemblée
 Observateurs auprès de l'Assemblée

Secrétaire Général du Congrès
 Secrétaire du Comité des Ministres
 Directeurs Généraux
 Représentant Spécial auprès du Secrétaire Général du Conseil de l'Europe pour les questions organisationnelles et la réforme
 Directeur de Cabinet du Secrétaire Général du Conseil de l'Europe
 Directeur du bureau du Commissaire aux droits de l'homme
 Directeur de la communication

Représentations Permanentes auprès du Conseil de l'Europe

APPENDIX

Membership of Sub-Committees *Composition des Sous-commissions*

Committee on the Environment, Agriculture and Local and Regional Affairs *Commission de l'environnement, de l'agriculture et des questions territoriales*

SUB-COMMITTEE ON SUSTAINABLE DEVELOPMENT *SOUS-COMMISSION DU DEVELOPPEMENT DURABLE*

Country / Pays	Chairman / Président	Alternate / Remplaçante
<i>Malta / Malte</i>	Mr Joseph FALZON	

Country / Pays	Vice-Chairman / Vice-Président	Alternate / Remplaçant
-----------------------	---------------------------------------	-------------------------------

Country / Pays	Members / Membres	Alternates / Remplaçants
<i>Azerbaijan / Azerbaïdjan</i>	Mr Rafael HUSEYNOV	
<i>Belgium / Belgique</i>	Mme Fatiha SAÏD	M. Guy COËME
<i>Bulgaria / Bulgarie</i>	Mr Stanislav IVANOV	
<i>Croatia / Croatie</i>	Ms Marijana PETIR	
<i>Czech Republic / Rép. Tchèque</i>	Ms Kateřina KONEČNÁ	
<i>Denmark / Danemark</i>	Mr Per DALGAARD	
<i>Finland / Finlande</i>	Mr Juha KORKEAOJA	
<i>France</i>	M. Germinal PIERO	Mme Christine MARIN
<i>Germany / Allemagne</i>	Mrs Karin STRENZ	Mr Johannes RÖRING
<i>Greece / Grèce</i>	Mrs Elsa PAPADIMITRIOU	Mr A. ANTHANASIADIS
<i>Ireland / Irlande</i>	Ms Cecilia KEAVENEY	Mr Joe O'REILLY
<i>Italy / Italie</i>	M. Oreste TOFANI	Mrs Giuliana CARLINO
<i>Luxembourg</i>	M. Fernand BODEN	M. Jean HUSS
<i>Monaco / Monaco</i>	M. Bernard MARQUET	Mme Sophie LAVAGNA
<i>Netherlands / Pays Bas</i>	Mr Tiny KOX	
<i>Poland / Pologne</i>	Mrs Jadwiga ROTNICKA	Mr Stanisław KALEMBA
<i>Romania / Roumanie</i>	Mr Adrian NASTASE	M. Attila Bela KELEMEN
<i>Spain / Espagne</i>	Mr Gabine PUCHE	Mr Alejandro ALONSO
<i>Sweden / Suède</i>	Mrs Carina OHLSSON	Ms Kerstin LUNDGREN
<i>Switzerland / Suisse</i>	Mme Francine JOHN-CALAME	Mr Hansjörg WALTER
<i>Turkey / Turquie</i>	Mr Haluk KOÇ	
<i>Ukraine</i>	M. Ivan POPESCU	Mr Mykola SHERSHUN
<i>United Kingdom / Royaume-Uni</i>	Mr John PRESCOTT	Mr Alan MEALE

Mr Aleksei LOTMAN, Estonia, ex officio

**SUB-COMMITTEE ON LOCAL AND REGIONAL DEMOCRACY
SOUS-COMMISSION DE LA DÉMOCRATIE LOCALE ET RÉGIONALE**

Country / Pays <i>United Kingdom / Royaume-Uni</i>	Chairman / Président Mr Alan MEALE	Alternate / Remplaçante Mr Jeffrey DONALDSON
Country / Pays <i>Croatia / Croatie</i>	Vice-Chairman / Vice-Président Mr Miljenko DORIĆ	Alternate / Remplaçant
Country / Pays	Members / Membres	Alternates / Remplaçants
<i>Belgium / Belgique</i>	M. Luc SEVENHANS	M. Patrick MORIAU
<i>Bulgaria / Bulgarie</i>	Mr Aleksandar NENKOV	
<i>Cyprus / Chypre</i>	M. Fidias SARIKAS	M. Christos POURGOURIDES
<i>Czech Rep. / Rép. Tchèque</i>	Mrs Dana VÁHALOVÁ	Mr Ladislav SKOPAL
<i>Denmark / Danemark</i>	Mr Hans Kristian SKIBBY	
<i>France</i>	M. Jean-Claude FRÉCON	
<i>Greece / Grèce</i>	Mr D. PAPADIMOULIS	Mrs Liana KANELLI
<i>Hungary / Hongrie</i>	Mr József ÉKES	
<i>Italy / Italie</i>	Mr Mario BARBI	Mr Gianpaolo DOZZO
<i>Malta / Malte</i>	Mr Joseph DEBONO GRECH	
<i>Monaco</i>	M. Bernard MARQUET	
<i>Poland / Pologne</i>	Mr Stanislaw HUSKOWSKI	Mr Zbigniew GIRZYNSKI
<i>Portugal</i>	Mme Luisa ROSEIRA	M. Carlos COSTAS NEVES
<i>Romania / Roumanie</i>	Mr Cezar Florin PREDA	Mr Iosif BLAGA
<i>Slovenia / Slovénie</i>	Mr Jakob PRESEČNIK	
<i>Russian Fed. / Féd. De Russie</i>	Mr Valeriy SUDARENKOV	
<i>Spain / Espagne</i>	Mr Gabino PUCHE	Mr Gonzalo ROBLES
<i>Switzerland / Suisse</i>	M. Theo MAISSEN	M. Felix MÜRI
<i>Turkey / Turquie</i>	Mr Mustapha ÜNAL	
<i>Ukraine</i>	M. Ivan POPESCU	Mr Mykola SHERSHUN
<i>United Kingdom / Royaume-Uni</i>	Mr Jim SHERIDAN	Mr Brian BINLEY

Mr Aleksei LOTMAN, Estonia, ex officio

SUB-COMMITTEE ON ENERGY
SOUS-COMMISSION DE L'ENERGIE

Country / Pays <i>France</i>	Chairman / Président Mme Christine MARIN	Alternate / Remplaçante
--	--	--------------------------------

Country / Pays	Vice-Chairman / Vice-Président ZZ	Alternate / Remplaçant
-----------------------	---	-------------------------------

Country / Pays	Members / Membres	Alternates / Remplaçants
-----------------------	--------------------------	---------------------------------

<i>Belgium / Belgique</i>	M. Guy COËME	Mme Fatiha SAÏDI
<i>Finland / Finlande</i>	Mr Juha KORKEAOJA	
<i>France</i>	M. René ROUQUET	
<i>Germany / Allemagne</i>	Mr Axel FISCHER	
<i>Greece / Grèce</i>	Mrs Elsa PAPANIMITRIOU	
<i>Ireland / Irlande</i>	Mr Joseph O'REILLY	Mrs Cecilia KEAVENEY
<i>Italy / Italie</i>	Mr Vladimiro CRISAFULLI	Mr Oreste TOFANI
<i>Liechtenstein</i>	Mr Leander SCHÄDLER	
<i>Luxembourg</i>	M. Jean HUSS	M. Fernand BODEN
<i>Poland / Pologne</i>	Mr Stanislaw KALEMBA	
<i>Romania / Roumanie</i>	Mr Relu FENECHIU	Mr Ionut STROE
	Mr Cezar Florin PREDA	Mr Iosif BLAGA
<i>Spain / Espagne</i>	Mr Lluís Maria de PUIG	Mr Gonzalo ROBLES
	Mr Miguel ARIAS	Mrs Emelina FERNANDEZ
<i>Sweden / Suède</i>	Mrs Carina OHLSSON	
<i>Switzerland / Suisse</i>	M. Hansjörg WALTER	Mme Francine JOHN-CALAME
"The former Yugoslav Republic of Macedonia" / "L'ex-République yougoslave de Macédoine"	Mr Igor IVANOVSKI	
<i>Turkey / Turquie</i>	Mr Ruhi ACIKGÖZ	

Mr Aleksei LOTMAN, Estonia, ex officio

**SUB-COMMITTEE ON THE EUROPE PRIZE
SOUS-COMMISSION DU PRIX DE L'EUROPE**

Country / Pays
Germany / Allemagne

Chairman / Président
Mr Axel FISCHER

Alternate / Remplaçante
Mr Erich Georg FRITZ

Country / Pays
Turkey / Turquie

Vice-Chairman / Vice-Président
Mr Mustafa ÜNAL

Alternate / Remplaçant

Country / Pays

Members / Membres

Alternates / Remplaçants

Belgium / Belgique

M. Guy MORIAU

M. Luc SEVENHANS

Croatia / Croatie

Ms Marijana PETIR

France

M. Jean-François LE GRAND

Germany / Allemagne

Mrs Karin STRENG

Mr Johannes RÖRING

Greece / Grèce

Mr D. PAPANIMOLIS

Mr A. ATHANASIADIS

Ireland / Irlande

Mr Joe O'REILLY

Italy / Italie

Mr Pasquale NESSA

Mr Oreste TOFANI

Lithuania / Lituanie

M. Remigijus AČAS

Malta / Malte

Mr Joseph DEBONO GRECH

Monaco

M. Bernard MARQUET

Poland / Pologne

Mr Dariusz LIPÍŃSKI

Mr Stanislaw KALEMBA

Romania / Roumanie

Mr Cezar Florin PREDA

Mr Iosif BLAGA

Russia / Russie

Mr Nikolay TULAEV

Spain / Espagne

Mr Lluís Maria de PUIG

M. Alejandro ALONSO

M. Gabino PUCHE

Mrs Emelina FERNANDEZ

Mr Miguel ARIAS

Mr Gonzalez ROBLES

Sweden / Suède

Mrs Kerstin LUNDGREN

Switzerland / Suisse

M. Felix MÜRI

Mr Hansjörg WALTER

Turkey / Turquie

Mr Ruhi AÇIKGÖZ

Ukraine

Mr Yevhen MARMAZOV

United Kingdom / Royaume-Uni

Mr Roger GALE

Lord GLENTORAN

Mr Jim DOBBIN

Lord BOSWELL

Mr Brian BINLEY

Mr Jim SHERIDAN

Mr Aleksei LOTMAN, Estonia, ex officio